



# Municipio di S. Antonino

Via Municipio 10, 6592 S. Antonino

Tel. 091 850 20 90 cancelleria@santonino.ch  
Fax 091 850 20 99 http://www.santonino.ch  
Ccp 65-791-4

MM n. 3/2025 - pagina 1 di 2  
3 marzo 2025

## MESSAGGIO MUNICIPALE N. 3/2025

### Considerazioni finali del Municipio sulla Mozione MTL (ora Lista Civica 6592) del 18.12.2023 "Creazione di un campo polisportivo"

---

Egregio signor Presidente,  
Gentili Signore ed egregi Signori Consiglieri,

sottoponiamo alla vostra attenzione le considerazioni finali del Municipio sulla Mozione MTL (ora Lista Civica 6592) del 18.12.2023 "Creazione di un campo polisportivo".

#### **Mozione del 18.12.2023 (allegato A)**

Durante la seduta del Consiglio comunale del 18.12.2023 l'allora Movimento Ticino Lavoro MTL, ora divenuto Lista Civica 6592, ha presentato una Mozione generica del titolo "Creazione di un campo polisportivo" tendente a stanziare un credito di fr. 250'000.00 per valutare la fattibilità e la realizzazione di un campo polisportivo. Mozione demandata per l'analisi alla Commissione dell'Edilizia.

#### **Preavviso municipale sulla ricevibilità del 12.01.2024 (allegato B)**

In data 12.01.2024 il Municipio ha espresso preavviso favorevole sulla ricevibilità della Mozione.

#### **Preavviso municipale sul contenuto del 13.05.2024 (allegato C)**

In data 13.05.2024 il Municipio ha espresso un preavviso negativo in quanto la creazione di un campo polisportivo è già prevista con la progettazione della nuova Scuola dell'infanzia. Lo stanziamento di un credito di fr. 250'000.00 destinato a quanto richiesto con la Mozione non risulta quindi una spesa giustificabile.

#### **Rapporto della Commissione dell'Edilizia ricevuto il 31 dicembre 2024 (allegato D)**

La Commissione dell'Edilizia, dopo aver sentito il Mozionante Samuele Cozzatti il 22.11.2024, ha allestito il proprio rapporto. Negli ultimi anni il Comune si è già impegnato alla realizzazione di nuovi spazi pubblici destinati ad aree di svago. La Commissione dell'Edilizia trova favorevole la realizzazione di un campo Polisportivo inteso però come spazio o piazzale attrezzato (può essere uno spazio esterno polivalente, attrezzato con canestri, tavoli da Pingpong, porte da Unihockey, ecc.) che permette di essere utilizzato a scopo sportivo, doposcuola, eventuali manifestazioni all'aperto oppure parcheggio in caso di necessità. Lo spazio polivalente deve però limitarsi al nuovo piazzale antistante alla nuova Scuola dell'infanzia, di fronte alla scuola Elementare, senza dunque andare ad intaccare lo spazio verde residuo attorno alla nuova scuola dell'infanzia (peraltro uno degli obiettivi del Concorso pubblico). La realizzazione del piazzale polifunzionale si inserisce dunque nel progetto di sistemazione esterna della Nuova scuola dell'infanzia. La Commissione chiede in conclusione di respingere la Mozione. Mentre il credito per il piazzale polifunzionale sarà inserito nel credito di costruzione della nuova scuola dell'infanzia.

### **Considerazioni finali del Municipio**

Preso atto che nel frattempo il Consiglio comunale in data 20.01.2025 ha approvato il Messaggio Municipale no. 13/2024 per la richiesta di un credito di fr. 135'000.00 per la progettazione di massima e definitiva degli spazi pubblici esterni nell'ambito della progettazione della Nuova Scuola dell'Infanzia (S.I.), considerati i preavvisi negativi del Municipio e della Commissione delle Petizioni, il Municipio invita il Consiglio comunale a respingere la Mozione in oggetto.

PER IL MUNICIPIO:

IL SINDACO:

IL SEGRETARIO:

Simona Zinniker

Davide Vassalli

Allegati:

- A, B, C e D citati

Municipio S. Antonino  
Via Municipio 10  
6592 S. Antonino

S. Antonino, 18 dicembre 2023

### Mozione "creazione campo polisportivo"

Lodevole Municipio, Presidente, Colleghi di Consiglio comunale,

con la presente, avvalendoci delle facoltà concesse dalla LOC (art. 67) sottoponiamo l'atto in oggetto per decisione:

il nostro Comune sta vivendo una importante evoluzione demografica. L'offerta di svago è già stata potenziata grazie alla realizzazione del parco giochi nel comparto scolastico. Tuttavia, quello che ad oggi sembra mancare è un campo polisportivo che possa fungere da luogo di aggregazione soprattutto per i ragazzi, ma non solo, che giustamente per un motivo di età superata vogliono praticare altre attività.

Comuni come quello di Arbedo-Castione hanno adottato soluzioni innovative, dando vita a un campo polisportivo in terreno sintetico, beneficiando di sussidi di diverso tipo. Un progetto simile a S. Antonino permetterebbe a tutta la popolazione da un lato di praticare diversi sport, mentre dall'altro eviterebbe che quest'ultima si svolga, in determinati periodi dell'anno, in un terreno piuttosto fangoso. In più, una costruzione di questo genere potrebbe essere a disposizione di associazioni e enti per le loro attività.

In ragione di quanto esposto in precedenza chiediamo che:

- venga stanziato un credito di CHF 250'000.- per valutare la fattibilità e la realizzazione di un campo polisportivo.

In allegato trovate il messaggio municipale licenziato da Arbedo-Castione, il quale fornisce ulteriori informazioni in merito al progetto.

Ringraziandovi per la collaborazione e l'attenzione che porterete alla presente mozione, cogliamo l'occasione per porgervi i nostri migliori saluti.

I rappresentanti del Movimento Ticino&Lavoro S. Antonino

Samuele Cozzatti

Cozzatti S

Dragan Milanovic

Dragan M

Allegato: MM N. 268.9, Comune di Arbedo-Castione

Archivio documentale





**COMUNE DI ARBEDO - CASTIONE**  
**MUNICIPIO**

Al  
Consiglio comunale di  
Arbedo-Castione

Arbedo, 26 ottobre 2009

**MM N. 268.9**

**Accompagnante la richiesta di credito di franchi 250'000.- per la realizzazione di un campo polisportivo presso il parco di Viale Moesa**

Signor Presidente,  
gentili Signore e Signori Consiglieri,

il nostro Comune ha a disposizione della cittadinanza diverse aree per lo svago e il tempo libero, mentre alcune dispongono di strutture, altre ne sono completamente sprovviste. Anche per quelle dotate di strutture il livello varia da complete a minime, questo in particolare per le attività sportive aperte a tutti.

Da anni l'autorità pubblica si preoccupa di problemi di salute in conseguenza al sempre maggiore sovrappeso della popolazione, in particolare giovanile, a causa della mancanza di movimento e sport. Tale situazione ha portato quest'anno l'autorità cantonale a stanziare un credito per sovvenzionare questa tipologia di strutture in modo da stimolare i Comuni a realizzarle.

E' anche per questo motivo che il Municipio ha pensato di completare l'offerta presso il parco Moesa. Attualmente le strutture qui a disposizione, ancorché da verificare dal profilo della sicurezza secondo i parametri UPI, possono essere definite complete, ma adatte a soddisfare le esigenze di utenti fino ai 10-12 anni d'età. Per la successiva fascia adolescenziale, rispettivamente di giovani adulti, ci si limita invece all'abbozzo di campo di calcio.

Già da alcuni anni il Municipio intendeva realizzare una struttura per soddisfare le aspettative di questa fascia di popolazione. Il progetto era però sempre stato fermo allo stadio di idea a causa di altre priorità soprattutto finanziarie.

Ora ci sembra giunto il momento di procedere, si è quindi pensato ad una struttura mancante, ben delimitata e polivalente, trovando risposta in un campo polisportivo.



## COMUNE DI ARBEDO - CASTIONE MUNICIPIO

Tale proposta permette di svolgere i giochi: calcio e minicalcio, street-basket, pallavolo, badminton, softball, uniockey, ecc.

Le dimensioni del campo sono state definite in m 17.54 x 35.26 con pavimentazione in erba sintetica ricoperta di sabbia. La struttura sarà dotata di illuminazione per poterne usufruire anche nella fascia serale e sui lati verso il fiume e verso la strada Viale Moesa saranno posate delle reti di protezione alte 5 metri.

Il progetto è stato studiato dal nostro Ufficio tecnico che ha posizionato la struttura nelle immediate vicinanze dello stabile di servizio del parco dall'altro lato del parco giochi.

Il preventivo di spesa è il seguente:

|                                    |                              |
|------------------------------------|------------------------------|
| Costi della struttura              | fr. 190'000.00               |
| Illuminazione e rete di protezione | fr. 40'000.00                |
| Imprevisti, progettazione e DL     | <u>fr. 20'000.00</u>         |
| <b>Totale</b>                      | <b><u>fr. 250'000.00</u></b> |

Ci si è poi attivati per la parte del finanziamento ottenendo delle promesse di sussidio da parte dell'Associazione svizzera di calcio per fr. 20'000.- oltre alla già accennata campagna cantonale per fr. 30'000.-. Il costo complessivo a carico dell'erario comunale ammonterà quindi a fr. 200'000.

L'approvazione sarà adottata con votazione separata; il progetto di risoluzione è inserito nelle CONCLUSIONI del messaggio municipale con gli altri disegni di risoluzione a pagina 94.







## Municipio di S. Antonino

Via Municipio 10, 6592 S. Antonino

Tel. 091 850 20 90 cancelleria@santonino.ch

Fax 091 850 20 99 <https://www.santonino.ch>

Ccp 65-791-4

6592 S. Antonino, 12 gennaio 2024

Risoluzione municipale No.: 44

Signori  
Cozzatti Samuele e Dragan Milanovic  
C/o Cozzatti Samuele  
Via Stazione 24  
6592 S. Antonino

### Mozione MTL (ora 6592) del 18.12.2023 "Creazione campo polisportivo" - ricevibilità

Egredi signori Cozzatti e Milanovic,

con la presente il Municipio di S. Antonino vi ringrazia per il vostro interessamento alla questione in oggetto.

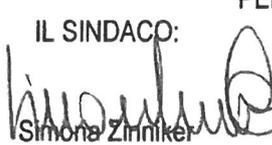
Da parte nostra si esprime preavviso favorevole sulla ricevibilità della Mozione.

Entro quattro mesi della presentazione della Mozione il Municipio esprimerà il suo preavviso oppure darà comunicazione che non intende esprimere alcun preavviso.

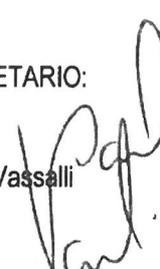
La Mozione in data 18.12.2023 è stata demandata dal Consiglio comunale per la dovuta analisi alla Commissione dell'Edilizia.

Ricordiamo il vostro diritto di essere sentiti in sede di analisi commissionale.

Con la massima stima.

IL SINDACO:   
Simone Ziniker

PER IL MUNICIPIO

IL SEGRETARIO:   
Davide Vassalli



#### Copia:

- Membri Commissione dell'Edilizia

Archivio documentale





# Municipio di S. Antonino

Via Municipio 10, 6592 S. Antonino

Tel. 091 850 20 90 cancelleria@santonino.ch

Fax 091 850 20 99 <https://www.santonino.ch>

Ccp 65-791-4

6592 S. Antonino, 13 maggio 2024

Risoluzione municipale No.: 781

Signor  
Cozzatti Samuele  
Via Stazione 24  
6592 S. Antonino

## Mozione MTL (ora Lista Civica 6592) del 18.12.2023 "Creazione campo polisportivo" – preavviso del Municipio

Egregio signor Cozzatti,

la informiamo che la creazione di un campo polisportivo è già prevista con la progettazione della nuova Scuola dell'infanzia.

Lo stanziamento di un credito di fr. 250'000.00 destinato a quanto richiesto con la Mozione non risulta quindi una spesa giustificabile.

In conclusione, il Municipio esprime quindi un preavviso negativo alla citata Mozione.

Con la massima stima.

IL SINDACO:   
Simona Ziniker

PER IL MUNICIPIO 

IL SEGRETARIO:   
Davide Vassalli

### Copia:

- Membri Commissione dell'Edilizia
- Milanovic Dragan

Archivio documentale



|  |              |
|--|--------------|
| CANCELLERIA COMUNALE<br>DI S. ANTONINO |              |
| RICEVUTO                               | 31 DIC. 2024 |
| ORIGINALE                              | MUL          |
| COPIA                                  |              |

**Mozione MTL (ora lista civica 6592) del 18.12.2023 "Creazione di un campo polisportivo"**

*Rapporto della commissione dell'Edilizia*

Sant'Antonino, 23 dicembre'24

Stimato Sindaco ed Egregi Municipali,

Premessa:

La commissione speciale/edilizia si è riunita per discutere ed analizzare la tematica sollecitata dalla mozione inoltrata dalla lista Civica MTL (ora 6592) - "Creazione di un campo polisportivo".

Come riportato dalla mozione, il Comune di S. Antonino sta avendo una crescita demografica non indifferente. Nuove edifici abitativi, ampliamento dei centri di commercio, Nuova stazione Ferroviaria, nuove connessioni con i servizi pubblici etc.. sono tutti fattori che favoriscono un miglioramento della vita del comune di S. Antonino, così come della sua attrattività a livello Cantonale.

Negli ultimi anni il Comune di S. Antonino si è impegnato nella realizzazione anche di nuovi spazi pubblici destinati ad aree di svago, più precisamente ad aree di gioco - per una fascia di bambini di età scolastica.

La richiesta della mozione della creazione di un campo polisportivo aumenterebbe l'offerta dello stesso Comune verso i propri cittadini per lo svago "Sportivo" o come semplice spazio di ritrovo.

La Commissione dell'Edilizia trova favorevole la realizzazione di un campo Polisportivo; inteso però come spazio o piazzale attrezzato (può essere uno spazio esterno polivalente, attrezzato con canestri, tavoli da Pingpong, porte da Unihockey etc,...) che permette di essere utilizzato a scopo sportivo, doposcuola, eventuali manifestazioni all'aperto oppure parcheggio in caso di necessita.

Proposta:

Vista la premessa appena descritta, la commissione si è ritrovata in data 8.07.2024, con il Municipio e con la presenza dell'Ufficio Tecnico, per capire la possibilità della realizzazione del progetto sopra citato. Successivamente, in data 12.07.2024 la stessa Commissione è stata convocata dal Municipio per partecipare alla presentazione del progetto della scuola dell'infanzia tenutasi dal gruppo di progettazione Krausbeck Santagostino Margarido Architetti.

Di fatto, la discussione ha portato alla conclusione che un campo polisportivo polifunzionale era previsto adiacente alla Nuova Scuola dell'infanzia che è stata oggetto di concorso nel corso dell'anno 2022. Ma che su suggerimento della Commissione Edilizia e vista in maniera positiva sia dal Municipio, sia dallo studio di progettazione, lo spazio polivalente deve limitarsi al Nuovo piazzale antistante alla nuova Scuola dell'infanzia, di fronte alla scuola Elementare. Senza dunque andare ad intaccare lo spazio verde residuo attorno alla scuola dell'Infanzia (peraltro uno degli obiettivi del Concorso della Nuova Scuola dell'infanzia).

La realizzazione del piazzale polifunzionale si inserisce dunque nel progetto di sistemazione esterna della Nuova scuola dell'infanzia.

Conclusioni:

Così come sopra descritto, in data 22 novembre 2024 è stato convocato il mandatario della Mozione, Sig. Samuele Cozzati che ha preso di buon atto la decisione.

Fatta questa analisi/considerazioni la commissione si allinea alla risoluzione municipale no. 781, dove lo stanziamento di un credito di CHF 250'000.00, richiesto dalla mozione viene respinto.

Mentre il credito per il piazzale polifunzionale sarà inserito nel credito di costruzione della casa dell'infanzia.

Per la commissione dell' Edilizia:

I. Zufferey

J. Rebozzi

S. Greppi

G.A. Bassi

M. Cattaneo